

Juni 2010

10-sprachiges elektronisches Reisewörterbuch von Franklin

Medienkontakt
 W&P PUBLIPRESS GmbH
 Alte Landstraße 12-14
 D-85521 Ottobrunn (München)
 Tel. +49-(0)89-660396-6
 Fax +49-(0)89-6098332
 E-Mail: franklin@wp-publipress.de
 www.wp-publipress.de

**Nicht nur für den Smalltalk mit Silvia, Sonja & Co!
 Cleverer Begleiter für den Empfang bei Königs...
 Ein kleiner Sprachcomputer übersetzt jetzt u.a. auch
 Schwedisch, Dänisch, Norwegisch und Niederländisch**



München-Feldkirchen. – Wer im Urlaub in Holland, Dänemark, Schweden oder Norwegen unterwegs ist, muss nicht unbedingt den "Gotha" im Reisegepäck haben. Wichtiger als dieses schwergewichtige Adelslexikon ist ein cleverer Mini-Übersetzungscomputer. Die Chancen nämlich, dass man unterwegs ins Gespräch mit einem Mitglied der Königsfamilien kommt, die diese Länder

repräsentieren, sind relativ gering. Bei deren "Untertanen" klappt das schon eher. Gut also, wenn man dann etwa an den Amsterdamer Grachten, im Kopenhagener Tivoli, im Vasa Museum von Stockholm oder auf der Hurtigruten-Fahrt entlang der norwegischen Fjordküste stets die richtigen Worte findet. Das clevere Reisewörterbuch von Franklin liefert diese umgehend in einem handlichen Gerät. Und für gerade mal 79 Euro!

Der Name dieses kleinen (123 x 79 x 19 mm) und knapp 180 Gramm leichten E-Dictionaries im Taschenformat macht deutlich, was in ihm steckt: Der '10-Language Advanced Global Translator NORTH' (Modell: TNE-470) bietet zehn Sprachen mit insgesamt über drei Millionen Einträgen für Stichwörter, Redewendungen, Zusatzangaben und Beugeformen. Mit einer übersichtlichen QWERTY-Tastatur kön-

nen diese nicht nur in Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch und Russisch aufgerufen werden, sondern eben auch in Dänisch, Niederländisch, Schwedisch und Norwegisch. Nach Auswahl der Sprache mit dem Cursor erscheint blitzschnell die unbekannte Vokabel auf dem deutlich lesbaren 8-Zeilendisplay!

Wie sehr dieses clevere Dictionary ganz gezielt für die Reise und den Urlaub konzipiert wurde, macht der darin integrierte Zusatz-Wortschatz deutlich: Er enthält 10.000 Formulierungen, die in verschiedensten Situationen unterwegs sehr hilfreich sind – vom Hotelempfang bis hin zum Ticketschalter, Lebensmittelgeschäft, Arztbesuch oder Restaurant. Das Sprachgenie erweist sich als allwissender Dolmetscher, der noch dazu über eine besonders "kurze Leitung" verfügt: Er erkennt falsch eingetippte Worte sofort und bietet automatisch eine Wortliste mit Alternativen, in der man schnell zum tatsächlich gesuchten Wort scrollen kann.

Als zuverlässiger Begleiter für unterwegs bietet der smarte 10-sprachige Übersetzer auf seiner Festplatte auch noch Platz für eine passwortgeschützte Datenbank mit ca. 100 Einträgen. Aber nicht nur das: Mit zwölf vorprogrammierten Währungen fürs schnelle Umrechnen ist er zugleich ein unbestechlicher Taschenrechner und zeigt ferner die jeweilige Orts- und Weltzeit an. Außerdem fungiert er auf Wunsch als Wecker oder erinnert zuverlässig an Termine – sollte ein Treffen mit den Königinnen Silvia (Schweden), Sonja (Norwegen), Beatrix (Niederlande) und Margrethe II. (Dänemark) doch noch klappen...

Den '10-Language Advanced Global Translator' von Franklin – der Hersteller gilt übrigens weltweit als die Nummer eins bei den mobilen Sprachcomputern im Taschenformat – erhält man überall dort, wo es Bücher und Computer gibt oder über www.franklin.com/de. UVP: 79,90 Euro.

ca. 3.200 Zeichen
0913

Foto- und Textmaterial stehen Ihnen unter www.wp-publipress.de im Bereich "Pressezentrum" zum Download zur Verfügung.

Bildunterschrift:

Cleverer Begleiter nicht nur in Nordeuropa

Zuverlässige Unterstützung für den Plausch zur Flaggenparade an den skandinavischen und holländischen Königshöfen oder viele andere Reisesituationen in insgesamt 10 verschiedenen europäischen Ländern bietet das elektronische Reisewörterbuch von Franklin mit insgesamt über drei Millionen Einträgen. Preis (UVP): 79,90 Euro.

Weitere Infos: www.franklin.com/de

Foto: *Franklin*

Redaktionskontakt:

W&P PUBLIPRESS GmbH
Sabine von der Heyde, Anke Brunner
Alte Landstraße 12-14,
D – 85521 Ottobrunn
Telefon: +49 (0)89-660396-6
Telefax: +49 (0)89-6098332
E-Mail: franklin@wp-publipress.de
Internet: www.wp-publipress.de

Franklin Electronic Publishers GmbH
Kapellenstraße 13
D – 85622 Feldkirchen/München
www.franklin.com/de

Franklin-Produkte werden u.a. auf dieser Messe ausgestellt:

Buchmesse 06.10.-10.10.2010 (Frankfurt)

Franklin Electronic Publishers, Inc. ist mit über 42 Millionen verkauften elektronischen Büchern (seit 1986) ein weltweit führender Anbieter von Lerncomputern und elektronischen Nachschlagewerken im Handheld-Format. Mehr als 116.000 Titel in sechzehn Sprachen stehen zurzeit durch Lizenzen von Spitzenverlagen wie Merriam-Webster, Oxford University Press, Larousse, Langenscheidt, PONS und HarperCollins direkt oder über Partner zur Verfügung. Der Schwerpunkt liegt hierbei auf den vier Bereichen Sprachwissen erweitern, Sprachen lernen, Lese- und Schreibhilfen. Das Unternehmen vergibt ferner Lizenzen für die zugrunde liegende Technologie an Partner wie Adobe und Sun Microsystems. Produkte von Franklin sind weltweit bei 49.000 Einzelhändlern sowie über Kataloge und online unter <http://www.franklin.com> verfügbar.

Technische Daten:
Franklin "10-Language Advanced Global Translator NORTH"
(Artikelbezeichnung: TNE-470)

- Inhalt:**
- Stichwörter in 10 Sprachen (Englisch, Deutsch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Russisch, Norwegisch, Schwedisch, Niederländisch, Dänisch)
 - gesamt über 3 Mio. Einträge für Stichwörter, Redewendungen, Zusatzangaben und Beugungsformen
 - 10.000 nützliche Formulierungen für die Reise
- Features:**
- phonetische Rechtschreibkorrektur
 - Datenbank für ca. 100 Einträge mit Passwortschutz
 - Orts-/Weltzeituhr mit Alarmfunktion
 - Taschenrechner
 - Eurorechner mit 12 programmierten Währungen
 - Umrechnung für Maße und Währungen
 - 5 Lernspiele
 - mehrsprachige Bedienungsführung
- Größe:** 123 x 79 x 19 mm
- Gewicht:** 187 Gramm
- Display:**
- 8 Zeilen
 - automatische Stromabschaltung
- Lieferumfang:**
- inkl. Batterie CR-2032
 - deutsche Bedienungsanleitung
- Preis (UVP):** 79,90 Euro
- Vertrieb:** Franklin Electronic Publishers GmbH
Kapellenstraße 13, 85622 Feldkirchen/München
Tel.: +49-89-90899-0
www.franklin.com/de